# Meanings and Metaphors

Activities to practise figurative language

Gillian Lazar



# PUBLISHED BY THE PRESS SYNDICATE OF THE UNIVERSITY OF CAMBRIDGE The Pitt Building, Trumpington Street, Cambridge, United Kingdom

#### CAMBRIDGE UNIVERSITY PRESS

The Edinburgh Building, Cambridge CB2 2RU, UK 40 West 20th Street, New York, NY 10011–4211, USA 477 Williamstown Road, Port Melbourne, VIC 3207, Australia Ruiz de Alarcón 13, 28014 Madrid, Spain Dock House, The Waterfront, Cape Town 8001, South Africa

http://www.cambridge.org

© Cambridge University Press 2003

This book is in copyright, which normally means that no reproduction of any part may take place without the written permission of Cambridge University Press.

The copying of certain parts of it by individual teachers for use within their classrooms, however, is hereby permitted without such formality. To aid identification, pages which are copiable by the teacher without further permission are identified by a separate copyright notice: From Meanings and Metaphors by Gillian Lazar © Cambridge University Press 2003 PHOTOCOPIABLE

First published 2003

Printed in the United Kingdom at the University Press, Cambridge

Typeface New Aster, Frutiger 9/11pt. System Quark Xpress

A catalogue record for this book is available from the British Library

ISBN 0 521 77436 5 Resource book

## **Contents**

Thanks and Acknowledgements				
Map	o of the book	vi		
Intro	roduction 1			
1	What is figurative language?: Metaphors and similes	4		
2	The heart of the matter: Parts of the body	8		
3	Playing the game: Games and sports	12		
4	Time to spare: Time and money	16		
5	A warm welcome: Weather	20		
6	Taking steps: Life is a journey	23		
7	A recipe for success: Cooking and tastes	26		
8	Fabulous fables: Stories with metaphorical meanings	29		
9	Ups and downs: Describing feelings	32		
10	Running like clockwork: Machines	36		
11	Branching out: Plants	40		
12	Getting the green light: Colours	44		
13	Opening doors: Parts of buildings	47		
14	As free as a bird: Common similes	51		
15	Marketing your metaphors: Advertising	54		
16	A bird in the hand: Proverbs	58		
17	Mix me a metaphor: Poems	62		
18	Selling with similes: Inventing similes	65		
19	Shedding light on the matter: Light and dark	69		

20	Plain sailing: Games and sports	72
21	Rising to the top: 'Up' and 'down'	75
22	Infectious laughter: Health and illness	79
23	Facing up to it: Parts of the body	82
24	Horsing around: Animals	85
25	Food for thought: Cooking and food	89
26	In a nutshell: Origins of idioms	93
27	Keeping your cool: Temperature	97
28	Rough diamonds: Describing people	101
29	Persuasion: Advertising	105
30	Breezing through: Weather	109
31	Pictures in the mind: Descriptive writing	113
32	Ripples and sparks: Water and fire	116
33	Learning is juggling: Analogies	120
34	The long night of captivity: Metaphors in rhetoric	123
Exte	ension and revision activities	127
Stuc	lent record sheet	132

1

# What is figurative language? TEACHER'S NOTES Metaphors and similes

#### Suggested level

Lower-intermediate upwards

#### Aims

- to introduce and explore the concepts of metaphors and similes
- to raise students' awareness of functions of metaphorical language
- to stimulate
   vocabulary acquisition,
   reading and speaking

#### **Word list**

approach, argument, context, diet, dinghy, drain, flavour, helping, ingredients, iron, magnet, oasis, (career) path, thumb-print, to outline, bleak, refreshing, warm (welcome), like a fish out of water

#### **Preparation**

- Photocopy one set of the Student Pages for each student in the class.
- Bring in dictionaries if necessary.
- Bring in newspapers and magazines for 6.

#### In class

#### 1a

 Ask students to read the definitions and then discuss the example sentences.

#### 1b

 Ask students to fill in the chart and then check their answers.

#### 1c

- In a monolingual class, you may wish to discuss the concepts of simile and metaphor in the students' mother tongue. When discussing the metaphors and similes, encourage students to talk about the similarities between what is being described and the object with which it is identified. (e.g. a house may be described as a gem, because a gem is beautiful, rare and valuable and the speaker feels the house has these qualities.)
- In a multilingual class, ask students to explain their metaphors or similes in English to the whole class.

2

- Ask students in groups to read all the texts, helping each other with any vocabulary that they do not know. Encourage students to use dictionaries if necessary.
- Explain to students that as Text D comes from a traditional carol the phrase *made moan* is old-fashioned. It means *to make a low unhappy sound because you are miserable or in pain*.
- Do feedback with the whole class.

♥ i D ii A iii G iv B ■ v H vi F vii C viii E

3

- Explain to students that some of the words in Texts A-H have both literal and metaphorical meanings.
- Do an example to show students how to do the activity.
- Instruct students to complete the activity in groups before you do feedback.
- path: a track, etc.; a set of actions, etc.
  diet: the kind of food, etc.; too much, etc.
  flavour: the particular taste, etc.; the particular
  quality, etc.

oasis: a place in a desert, etc.; a pleasant, peaceful place, etc.

magnet: a piece of iron, etc.; a person or place, etc.

#### 4

- Tell the students to do this activity in pairs.
- While doing feedback, point out to students that metaphors and similes can range from the traditional/conventional which are found in dictionaries to the fresh and newly invented, such as those created by poets, advertisers, songwriters and ordinary people enjoying playing with language.

**a** In a dictionary: helping, ingredients B, map G, magnet E

Not in a dictionary: all the metaphors (the sun is a dinghy, etc.) to which the sun is compared in H

**b** In a dictionary: like a fish out of water (l), as it is an idiom

Not in a dictionary: hard as iron, water like a stone D

**c** Because they have been invented by the writer.

5

- Ask students why they think metaphors and similes are used so much. Brainstorm some ideas on the board, and then ask students to look at 5, and to add their own ideas to the list.
- Ask students in groups to tick the texts in 2, if they fulfil any of the purposes in 5, e.g. texts B and G help us to understand an idea more clearly.

#### Suggested answers:

Help us to understand an idea more clearly, B, G Persuade us to do, think or buy something, A, C, E, G

Play with language, to create pleasure and a sense of beauty, D, H

Create an emotional response to something, E, F Make a message more memorable, A, B, G Communicate the values of a culture, A, G

- explain to students that metaphors and similes often express particular cultural values even if these are not very obvious, e.g. in Text A career path suggests that British English speakers think of work as going in a particular direction which leads somewhere. This view of work may not be held in all societies. What cultural values do students feel are expressed in G? (Suggestion: The concept that in written assignments we use the introduction to set out what the rest of the text will be about. Is this way of organising texts the same for students in their own language?)
- 6
- Ask students in pairs to write down any metaphors or similes they know in English.
- Ask students to discuss their metaphors or similes in groups first before having a discussion with the whole class.
- If appropriate with a monolingual group, this discussion could take place in the mother tongue.

Extension activity
Project work page 128

# What is figurative language?

## Metaphors and similes



1a Read these definitions and discuss the example sentences. What do you think they mean?

**metaphor** n(C,U) an imaginative way of describing a person, object or idea by referring to something else that you think has similar qualities to the person, object or idea you are trying to describe: *My little nephew is a real monkey!* 

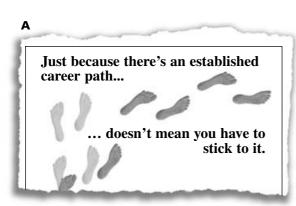
**simile** n (C) an expression that describes something as being similar to something else, using the words 'as' or 'like': The books sold like hot cakes.

#### **1b** Complete the chart below with these sentences:

My little nephew is a real monkey! The old woman in the story had hair as white as snow. He told her jokingly that she was the sunshine of his life! The books sold like hot cakes. This beautiful old house is a historic gem.

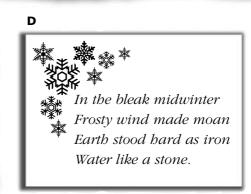
Metaphors	Similes
My little nephew is a real monkey!	The books sold like hot cakes.

- 1c Think of a metaphor and simile in your own language. What is described in each? How is it described?
- 2 Read these texts, which all contain metaphors and similes. Where are the texts taken from? Match them with the list of sources, i)—viii).



Traditionally, the diet of language offered to our students has been **grammar** with a separate helping of **vocabulary** mixed in to give the required flavour. The two were seen as quite separate ingredients: structures on the one hand and a huge list of individual words on the other ...





# What is figurative language?

### Metaphors and similes

Ε

## Madeira

Madeira is a magnet to lovers of a warm climate, spectacular scenery and traditional hospitality. Explore this beautiful island on the Highlights tour.



I mean, I just felt
like a fish out of
water at his party. You
should have seen what

everybody else was wearing!

G

#### Structure

• All written work should include an introduction, where you set the context and outline the 'map' of what is to follow. This map should include what you are going to cover, why you have decided on this particular approach, and how your argument will develop.

н

F

#### What is the Sun?

- the Sun is an orange dinghy sailing across a calm sea
- it is a gold coin dropped down a drain in Heaven
- the Sun is a yellow beach ball kicked high into the summer sky
- it is a red thumb-print on a sheet of pale blue paper
- the Sun is a milk bottle's gold top floating in a puddle

Wes Magee

- i a Christmas card on which there are the words of a traditional English song for Christmas ........
- ii a newspaper advertisement for a lawyer ........
- iii a book on writing essays .......
- iv a description of a mini-course for teachers of English ........
- v a book of poems .......
- vi a young person talking to a friend .......
- vii a leaflet advertising a flower show .......
- viii a travel brochure .......